



Maison européenne de l'architecture  
Rhin supérieur  
Europäisches Architekturhaus  
Oberrhein

# annuaire des partenaires partner- verzeichnis

2024-25



Maison européenne de l'architecture – Rhin supérieur  
Europäisches Architekturhaus – Oberrhein

# Architecture en chantier Baustelle Architektur

les journées  
de l'architecture  
die Architekturtage

4 → 31.10 2024

Alsace – Baden-Württemberg – Basel  
[www.m-ea.eu](http://www.m-ea.eu)

«Le but de la construction  
est de faire des choses ensemble;  
le but de l'architecture  
de nous déplacer.»

„Der Zweck des Bauens ist,  
Dinge zusammen zu schaffen;  
der Zweck der Architektur ist,  
unseren Blick zu verändern.“

Le Corbusier  
(1887-1965)

# Sommaire | Inhaltsverzeichnis

<b>8</b>	
<b>Artigo</b>	
Sols en caoutchouc   Gummiböden	
<b>12</b>	
<b>CARDEM</b>	
Démolition, désamiantage   Abriss, Asbestsanierung	
<b>16</b>	
<b>Citiz</b>	
Autopartage   Carsharing	
<b>20</b>	
<b>Demathieu Bard</b>	
Entreprise générale de construction   Bauunternehmen	
<b>24</b>	
<b>Dispano</b>	
Négoce bois et produits dérivés   Handel mit Holz und Holzprodukten	
<b>28</b>	
<b>Domial</b>	
Bailleur social   Soziales Wohnbauunternehmen	
<b>32</b>	
<b>EQUITONE</b>	
Étanchéité, revêtement de façade, isolation   Abdichtungen, Fassaden- Verkleidungen, Isolierungen	
<b>36</b>	
<b>Gedibois Batibois Alsace</b>	
Aménagement intérieur et extérieur   Gestaltung von Innen- und Außenbereichen	
<b>40</b>	
<b>Holcim GmbH</b>	
Ciment, gravier, granulats, béton   Zement, Kies, Gesteinskörnungen, Beton	
<b>44</b>	
<b>Hunsinger</b>	
Ossature bois, menuiserie intérieure et extérieure   Holz- gerüste, Schreinerarbeiten für den Innen- und Außenbereich	
<b>48</b>	
<b>INGÉROP</b>	
Groupe d'ingénierie et de conseil   Ingenieurs- und Beratungsgruppe	
<b>52</b>	
<b>Interface</b>	
Revêtements de sol modulaires professionnels   Modulare, professionnelle Bodenbeläge	
<b>56</b>	
<b>JPS Éclairage</b>	
Distribution de matériel d'éclairage architectural   Vertrieb architektonischer Beleuchtung	
<b>60</b>	
<b>LAMILUX</b>	
Fenêtres pour toit plat, sorties pour toit plat, lucarnes, constructions de toit en verre   Flachdach Fenster, Flachdach Ausstiege, Dachoberlichter, Glasdachkonstruktionen	
<b>64</b>	
<b>LUG</b>	
Architecture lumineuse durable   Nachhaltige Licht- Architektur	
<b>68</b>	
<b>MAF</b>	
Assurance professionnelle   Berufsversicherung	
<b>72</b>	
<b>Mocopinus GmbH &amp; Co. KG</b>	
Profilés en bois massif pour l'extérieur, l'intérieur et terrasses   Vollholzprofile für Fassaden, Innen- und Außen- räume und Terrassen	
<b>76</b>	
<b>Moso International BV</b>	
Commerce de gros de bois et de matériaux de construction   Großhandel für Holz- und Baumaterialien	
<b>80</b>	
<b>ophelis</b>	
Meuble de bureau   Büromöbel	
<b>84</b>	
<b>Groupe OTE</b>	
Bureau d'études tous corps d'état   Ingenieurbüro für alle Körperschaften	
<b>88</b>	
<b>Santerne Alsace</b>	
Électricité et ingénierie électrique   Elektrizität und elektrisches Ingenieurwesen	
<b>92</b>	
<b>SOCARA</b>	
Entreprise générale de construction   Bau- unternehmen	
<b>96</b>	
<b>WereyStenger</b>	
Tous les savoir-faire du plâtre et du staff   Das ganze Know- How zu Gips und Stuck	

## Éditorial | Vorwort

L'année 2024 a été riche en projets, en discussions et en rencontres pour le public des 24<sup>e</sup> Journées de l'architecture. C'est grâce à l'engagement de notre équipe, à nos nombreux bénévoles, au soutien de partenaires publics, de nos adhérents et mécènes, mais aussi grâce à l'aide et l'appui de nos partenaires privés que les temps forts des Journées de l'architecture rencontrent un réel succès depuis plusieurs années. Pour cette édition sur le thème de l'architecture en chantier, nous tenons à les remercier chaleureusement pour leur soutien et invitons les 1 500 architectes d'Alsace et du pays de Bade, destinataires de cet annuaire, à examiner de près leurs productions et à leur réservrer le meilleur accueil en le mettant en évidence dans leurs agences.

Das Jahr 2024 war reich an Projekten, Diskussionen und Begegnungen für das Publikum der 24. Architekturtage. Dank des Engagements unseres Teams, unserer zahlreichen ehrenamtlichen Helfer, der Unterstützung durch öffentliche Partner, unserer Mitglieder und Förderer, aber auch dank der Hilfe und Unterstützung unserer privaten Partner, sind die Höhepunkte der Architekturtage seit mehreren Jahren ein echter Erfolg. Für diese Ausgabe zum Thema „Baustelle Architektur“ möchten wir Ihnen herzlich für ihre Unterstützung danken. Wir laden die 1.500 Architekten aus dem Elsaß und Baden, für die dieses Partnerverzeichnis bestimmt ist, herzlich ein, die hier aufgeführten Produkte, Dienstleistungen und Umsetzungen zu entdecken und ihnen die bestmögliche Aufmerksamkeit zu schenken, indem sie diese in ihren Büros prominent präsentieren.

**Claude Denu,**  
Président | Vorsitzender  
Maison européenne de l'architecture – Rhin supérieur  
Europäisches Architekturhaus – Oberrhein



Conférence d'Amélia Tavella, Karlsruhe, JA 2024

© Jean-Baptiste Dorner

# Artigo

Sols en caoutchouc | Gummiböden

Artigo est une société du Gruppo Mondo basée en Italie qui conçoit et fabrique des revêtements de sols souples « intérieur » particulièrement adaptés dans les zones de trafic « intense ». Un savoir-faire de près d'un siècle qui donne aujourd'hui naissance à des revêtements de hautes performances, esthétiques, innovants, confortables qui contribuent à une bonne qualité de l'air intérieur.

Un partenaire fiable pour équiper tous vos projets d'architecture contemporaine dans des univers variés tels que les équipements scolaires, de santé, culturels et tertiaire. Et plus généralement les espaces publics fortement sollicités !

Artigo accompagne les architectes dans la qualification de leurs besoins, que ce soit sur un plan commercial, technique et dans le respect des règles qui régissent notre métier.

Dieses Unternehmen der in Italien beheimateten Gruppo Mondo entwickelt und produziert elastische Bodenbeläge für den „Innenbereich“, die sich besonders für Bereiche mit hohem Publikumsverkehr eignen. Das Know-How von fast einem Jahrhundert erlaubt dem Unternehmen heute die Entwicklung von leistungsstarken, ästhetischen, innovativen und bequemen Bodenbelägen, die auch zu einer guten Luftqualität in Innenbereichen beitragen.

Artigo ist ein zuverlässiger Partner für alle zeitgenössischen Architekturprojekte in ganz unterschiedlichen Umgebungen: Schulen, Gesundheitsbereich, Kultur und Dienstleistungen. Und natürlich für alle öffentlichen Bereiche mit hohem Nutzungsgrad!

Artigo begleitet die Architekten bereits in der Bedarfsanalyse, ob in kommerziellen oder technischen Fragen und immer unter Einhaltung der Regeln des Berufsstands.

# artigo



## Artigo France

Direction commerciale  
24, rue Firmin Gillot  
F-75015 Paris  
+33 01 42 77 00 00  
[contact@artigo-france.fr](mailto:contact@artigo-france.fr)

[www.artigo.com](http://www.artigo.com)



## Collège Elsa-Triolet, Thaon-Les-Vosges, 2020

Architectes | Architekten: Cartignies Canonica  
© Solène Mangin

## La patinoire, Dreux, 2024

Architectes | Architekten: atelier 212 architecture  
© atelier 212 architecture



## Artigo

Médiathèque François-Mitterrand – les Capucins, Brest, 2017

Architectes | Architekten: Canal Architecture

© Patrick Rubin

# CARDEM

Démolition, désamiantage | Abriss, Asbestsanierung

**CARDEM** est spécialisée dans les domaines suivants : Démolition, désamiantage, démantèlement industriel, dépollution de sols et pyrotechnique, recyclage.

Créée en 1956, CARDEM, filiale spécialisée du groupe VINCI Construction, emploie 600 salariés. L'entreprise, au chiffre d'affaires de 130 millions d'euros, intervient sur le réaménagement de sites urbains et industriels pour le désamiantage, la déconstruction et la dépollution. 13 agences maillent le territoire français. CARDEM intègre dans toutes les phases du chantier les dimensions éthiques, sécuritaires, environnementales et sociétales.

**CARDEM** ist spezialisiert auf: Abriss, Asbestsanierung, Industrieller Rückbau, Bodensanierung und Pyrotechnik, Recycling.

CARDEM, die 1956 gegründete, spezialisierte Filiale der Gruppe VINCI Construction, beschäftigt 600 Mitarbeiter. Das Unternehmen mit einem Umsatz von 130 Millionen Euro kommt bei Erneuerungen urbaner und industrieller Gelände bezüglich Asbestsanierungen, Rückbau und Bodensanierung zum Einsatz. 13 Agenturen sind über ganz Frankreich verteilt. CARDEM berücksichtigt in allen Bauphasen die Aspekte der Ethik, Sicherheit, Umwelt und Gesellschaft.



## CARDEM

7, rue de l'Uranium  
F-67800 Bischheim  
+33 (0)3 88 83 44 10

Paulo Belo  
Chef d'agence –  
agence Démolition Est |  
Niederlassungsleiter  
Niederlassung Abriss Ost  
+33 (0)6 10 61 61 11 64

[www.cardem.fr](http://www.cardem.fr)



Chantier de l'Epsan, Hoerdt, 2023

© Zepeline

Silos Vivescia 2, Brienne-sur-Aisne, 2014

© Zepeline



## CARDEM

Centrale Émile-Huchet, Saint-Avold, 2024  
© Zepeline

# Citz

## Autopartage | Carsharing

Pionnier de l'autopartage en France depuis près de 25 ans, la SCIC Citz Grand Est fait partie d'un réseau national, offrant un accès à plus de 2500 véhicules en libre-service partout en France. Une solution idéale pour vos déplacements professionnels comme pour intégrer des services de mobilité durable dans vos projets immobiliers.

Pour une visite de chantier en citadine ou le transport de matériel en utilitaire, Citz propose des véhicules adaptés, disponibles pour une heure, une journée ou plus. Vous bénéficiez d'une logistique simplifiée, d'une réduction des coûts, et vous adoptez une démarche environnementale responsable.

En intégrant des véhicules en autopartage dans vos projets immobiliers, vous réduisez l'empreinte carbone, optimisez les besoins en stationnement et offrez une mobilité alternative aux habitants.

Contactez Citz pour des solutions sur-mesure adaptées à vos besoins professionnels ou immobiliers.

**Citz Grand Est** ist seit fast 25 Jahren ein Pionier des Carsharing in Frankreich und Teil eines nationalen Netzwerks, das Zugang zu mehr als 2.500 Fahrzeugen in Selbstbedienung in ganz Frankreich bietet. Eine ideale Lösung für Ihre Geschäftsreisen wie auch für die Integration von Mobilitätsdienstleistungen in Ihre Immobilienprojekte.

Für einen Besuch auf der Baustelle in einem Kleinwagen oder den Transport von Material in einem Nutzfahrzeug bietet Citz geeignete Fahrzeuge, die für eine Stunde, einen Tag oder länger zur Verfügung stehen. Sie profitieren von einer vereinfachten Logistik, Kosteneinsparungen und einem verantwortungsvollen Umgang mit der Umwelt.

Durch die Integration von Carsharing-Fahrzeugen in ein Immobilienprojekt reduzieren Sie die CO<sub>2</sub>-Bilanz, optimieren den Parkplatzbedarf und bieten den Bewohnern eine alternative Mobilität.

Kontaktieren Sie Citz für maßgeschneiderte Lösungen, die auf Ihre Geschäfts- oder Immobilienbedürfnisse zugeschnitten sind.



Un véhicule partagé Citz dans le nouvel éco-quartier  
Vergers du Saint-Michel à Reichstett

© Marc Fourier, pour Citz Grand Est

# citz



### Citz

5, rue Saint-Michel  
F-67000 Strasbourg  
+33 (0)3 88 23 73 47

[www.grand-est.citz.coop](http://www.grand-est.citz.coop)



## Citz

L'autopartage, la solution idéale pour vous rendre  
à vos rendez-vous auprès de collectivités

© Christophe Urbain

# Demathieu Bard

Entreprise générale de construction | Bauunternehmen

Riche d'une histoire de plus de 160 ans, Demathieu Bard est l'une des premières entreprises françaises à se prévaloir d'une totale indépendance avec un chiffre d'affaires de plus de 2,1 milliards d'euros.

Acteur majeur de la construction et de l'immobilier, le groupe fédère plus de 4 000 collaborateurs. Son savoir-faire historique et son expertise technique accompagnent ses clients sur tous types de projets, des plus courants aux plus complexes.

Le groupe a cultivé ses compétences, façonné ses expertises, pour accompagner un monde en mouvement. Les femmes et les hommes qui le constituent portent ses valeurs avec force et engagement et mènent leur mission de bâtisseurs d'espaces de vie.

Mit einer Unternehmensgeschichte von mehr als 160 Jahren ist Demathieu Bard eines der führenden französischen Unternehmen, das in völliger Unabhängigkeit einen Umsatz von mehr als 2,1 Milliarden Euro erwirtschaftet.

Als großer Akteur im Bau- und im Immobiliensektor beschäftigt die Gruppe mehr als 4.000 Mitarbeiter. Mit seinem langjährigen Know-how und seiner technischen Expertise begleitet es seine Kunden bei allen Arten von Projekten, von den einfacheren bis hin zu den komplexeren.

Die Gruppe hat ihre Kompetenzen weiterentwickelt und ihre Expertisen ausgeformt, um eine sich ständig verändernde Welt zu begleiten. Die Frauen und Männer, die sie ausmachen, tragen ihre Werte mit Stärke und Engagement und erfüllen ihre Mission als Gestalter von Lebensräumen.



## Restructuration du stade de la Meinau, Strasbourg

Architectes | Architekten: Populous,  
Rey De Crécy Atelier d'architecture  
© Demathieu Bard



### Demathieu Bard Construction

Agence Alsace Bâtiment  
rue Claude-Chappe  
F-67120 Duppigheim  
+33 (0)3 90 40 98 20  
[agence.batimentest@  
demathieu-bard.fr](mailto:agence.batimentest@demathieu-bard.fr)

[www.demathieu-bard.fr](http://www.demathieu-bard.fr)



## Demathieu Bard

Archipel 5 – Wacken, Strasbourg

Architectes | Architekten: Atelier d'architecture King Kong,  
DRLW Architects

© Demathieu Bard

# Dispano

Négoce bois et produits dérivés |  
Handel mit Holz und Holzprodukten

Spécialiste en distribution de matériaux de construction, Dispano propose une large gamme de produits de qualité pour tous travaux, que les clients soient professionnels du bâtiment ou des particuliers passionnés de bricolage. L'équipe dynamique et expérimentée est à l'écoute de ses clients pour les conseiller et accompagner dans la réalisation de leurs projets. Dispano, c'est l'assurance de retrouver des solutions sur mesure avec des matériaux de haute qualité et fiabilité. Dispano est là pour aider ses clients à concrétiser leurs idées et à transformer leurs espaces de vie. Dispano est un partenaire de confiance dans le domaine de la construction et de l'aménagement, bois de menuiserie, panneaux décoratifs et d'agencement, portes intérieures, placard et plans de travail, bois et panneaux de construction, revêtement de sols et muraux, aménagement extérieur, accessoires et produits de finition.

Dispano est une enseigne du groupe Saint-Gobain.

Als Spezialist im Vertrieb von Baumaterialien bietet Dispano eine umfangreiche Produktpalette höchster Qualität für alle Arbeiten, für professionelle und private Kunden. Das dynamische und erfahrene Team hört seinen Kunden aufmerksam zu, um sie kompetent zu beraten und bei der Umsetzung ihrer Projekte zu begleiten. Dispano, das ist die Gewissheit, passgenaue Lösungen in höchster Qualität und Zuverlässigkeit zu finden. Dispano ist da, um seinen Kunden zu helfen, ihre Ideen umzusetzen und ihre Lebensbereiche zu verändern. Dispano ist der vertrauenswürdige Partner für alle Bau- und Gestaltungsprojekte, mit Schreinerholz, dekorativen und gestaltenden Platten, Innentüren, Schränken und Arbeitsflächen, Holz- und Bauplatten, Boden- und Wandbelägen, Gestaltung von Außenbereichen, Zubehör und Finish-Produkten.

Dispano gehört zu der Saint-Gobain Gruppe.



## Siège social | Hauptsitz Dispano

10, rue des imprimeurs  
F-67118, Geispolsheim  
+33 (0)3 88 55 53 53

Nathanaël Kreiss  
directeur d'agence | Direktor  
der Niederlassung  
+33(0)6 60 02 11 90  
[nathanael.kreiss@dispano.fr](mailto:nathanael.kreiss@dispano.fr)

[www.dispano.fr](http://www.dispano.fr)



## Site Dispano Strasbourg

Vue sur stock panneaux d'agencement  
© Dispano

## Site Dispano Strasbourg

Camion de livraison avec chariot embarqué  
© Dispano



## Dispano

Site Dispano Strasbourg

Enseigne du groupe Saint-Gobain

© Dispano

# Domial

Bailleur social | Soziales Wohnbauunternehmen

Filiale du groupe Action logement, Domial est la première entreprise sociale pour l'habitat en Alsace avec un patrimoine de plus de 13 600 logements répartis sur près de 230 communes. En tant que bailleur social, sa mission principale est d'accompagner les familles dans leur parcours résidentiel. À ce titre, Domial est présent à chaque étape de leur vie : location ou colocation avec la marque #myHappyColoc, location en logement social ou intermédiaire, accession à la propriété, logement senior avec la marque #laviecouleurseior.

Als Filiale der Gruppe „Groupe Action Logement“, ist Domial das größte soziale Wohnbauunternehmen im Elsass, mit einem Bestand von mehr als 13 600 Wohneinheiten in etwa 230 Gemeinden. Als soziales Wohnbauunternehmen ist ihre Hauptaufgabe die Begleitung der Familien in allen Wohnfragen. Hierfür ist Domial in allen Lebensstufen präsent: Vermietung oder Wohngemeinschaft mit der Marke #myHappyColoc, Vermietung von Sozialwohnungen oder Zwischennutzungen, Zugang zum Wohneigentum, Wohnen für Senioren mit der Marke #laviecouleurseior.



**Siège social | Hauptsitz**  
25, place du Capitaine-Dreyfus  
CS 90024  
F-68025 Colmar Cedex  
[crc@domial.fr](mailto:crc@domial.fr)

**Agence de Strasbourg – Niederlassung Straßburg**  
1, avenue Jean Jaurès  
CS 40036

F-67027 Strasbourg Cedex  
**Agence de Mulhouse – Niederlassung Mulhouse**

23, avenue Clémenceau  
BP 51136  
F-68052 Mulhouse  
[www.domial.fr](http://www.domial.fr)



**NoLiStra (Nouveau Lieu de Strasbourg), 2021**

Architectes | Architekten:  
LAN Architecture/TOA Architectes  
© Frédéric Florin



## Domial

Les Docks – quartier Citadelle, Strasbourg, 2022

Architectes | Architekten: Dietrich Untertrifaller et Lucquet architectes

© Grégory Tachet

# EQUITONE

Étanchéité, revêtement de façade, isolation |  
Abdichtungen, Fassaden-Verkleidungen, Isolierungen

**EQUITONE**, une gamme unique de matériaux de façade en fibres-ciment.

**EQUITONE** est une marque du groupe Etex, spécialisé dans le fibres-ciment depuis plus de 100 ans, offrant des panneaux de façade en fibres-ciment haute densité issus de matières premières naturelles : ciment, eau, fibres de bois, fibres textiles et air.

**EQUITONE** collabore avec les architectes du monde pour imaginer et concevoir des matériaux de façade durables, certifiés Cradle-to-Cradle Bronze, innovants, résistants et respectueux de l'environnement dans le but de les accompagner de l'idée à la réalisation de façades inspirantes et durables dans un système d'ITE (isolation thermique par l'extérieur).

De l'aspect naturel ou minéral au caractère brut du fibres ciment en passant par la couleur profonde, le large choix de finitions et de teintes de la gamme **EQUITONE** laisse libre cours à l'inspiration et à la création en jouant avec les formes et les nuances.

**EQUITONE**  
Fibre cement façade materials



**EQUITONE** ist eine Marke der Etex-Gruppe, die seit über 100 Jahren auf Faserzement und Systeme für Wärmedämmung von Außen spezialisiert ist. **EQUITONE** ist die Marke für Architekten und bietet Fassadenverkleidungen aus Faserzement, der mit natürlichen Rohmaterialien hergestellt wird: Zement, Wasser, Holzfaser, Textilfasern und Luft. Der Faserzement ist ein minerales Hochleistungs-Produkt, authentisch und nachhaltig.

Dieses feine Material ist wie Glas, federleicht, solide wie Stein, widerstandsfähig wie Beton und universell wie Holz.

In einem außen angebrachten Isolierungssystem tragen die hohe Dichte und die Masse der **EQUITONE**-Verkleidungen zur Tragheit und akustischen Isolierung der Gebäude bei und garantieren dadurch deren Langlebigkeit.

Mit natürlichem Aussehen oder in tiefen Farben lässt die umfangreiche Produktpalette mit einer großen Auswahl an Finishings und Farben viel Platz für die Kreation, bei der mit Formen und Farben gespielt werden kann.

## Etex France Exteriors

2, rue Charles-Édouard-Jeanneret  
F-78306 Poissy Cedex

Éric Moro

Chargé d'affaires prescription |  
Vertriebsbeauftragter  
+ 33 (0)6 85 31 12 79  
[eric.moro@etexgroup.com](mailto:eric.moro@etexgroup.com)

[www.equitone.com](http://www.equitone.com)



Centre hospitalier de la Corniche angevine,  
Chalonnes-sur-Loire, 2023

Architectes | Architekten:  
Lazo & Mure, Salma Berrada, Clémence Cantenot  
© Pierre L'Excellent

Conservatoire Darius Milhaud, Antony, 2024

Architectes | Architekten:  
Romain Viault & David Colinet  
© Antoine Mercusot



## EQUITONE

Maison de l'enfance multi-accueil et périscolaire, Marmoutier, 2020

Architectes | Architekten: Agence MW

© Stéphane Spach

# Gedibois Batibois Alsace

Aménagement intérieur et extérieur |  
Gestaltung von Innen- und Außenbereichen

Située à Colmar, Reichstett et Riedisheim et assurant une présence à travers l'Alsace, la société Batibois Alsace est spécialisée dans les produits bois pour l'agencement et l'aménagement intérieur et extérieur.

L'entreprise propose une large gamme de produits bois et dérivés auprès d'une clientèle de professionnels et de particuliers. Batibois Alsace est attachée à fournir un service personnalisé à chacun de vous, en vous accompagnant dans vos projets les plus ambitieux.

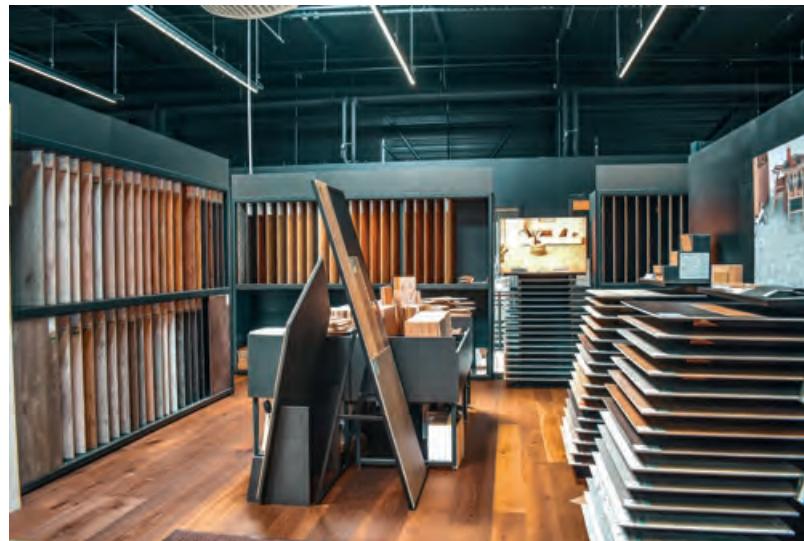
Gedibois Batibois Alsace propose une large gamme de produits, tels que le bois de menuiserie et d'aménagement, les panneaux décoratifs et d'agencements, les portes, placards et plans de travail, le bois et panneaux de construction, les revêtements sols, murs et plafonds, les terrasses et bardages et les accessoires et produits de finitions.

## Das Unternehmen

Batibois Alsace mit seinen Niederlassungen in Colmar, Reichstett und Riedisheim und seiner Präsenz im ganzen Elsass ist auf Holzprodukte für die Gestaltung von Innen- und Außenbereichen spezialisiert.

Das Unternehmen bietet eine umfangreiche Palette von Holzprodukten und Derivaten für eine professionelle und individuelle Kundschaft an. Batibois Elsass legt Wert auf einen persönlichen Service für alle Kunden und begleitet diese in deren Projekten, so ambitioniert diese auch sein mögen.

Gedibois Batibois Elsass bietet eine umfassende Produktpalette, mit Schreinerholz und Gestaltungselementen, dekorativen Platten, Türen, Schränken und Arbeitsflächen, Holz und Bauplatten, Bodenbelägen, Mauern und Decken, Terrassen und Wandverkleidungen, sowie Zubehör und Finishing-Produkte.



## Gedibois Batibois Alsace

9-11, rue du commerce  
F-67116 Reichstett  
+33(0)3 88 78 98 05

Alexandre Lamure  
+33 (0)7 87 11 92 58

Autres agences |  
Weitere Niederlassungen:  
Colmar – Riedisheim

[www.batibois-alsace.com](http://www.batibois-alsace.com)

## Façade du magasin à Reichstett

© Gedibois Batibois Alsace

## Revêtements de sol

© Gedibois Batibois Alsace





## Batibois

Showroom à Reichstett

© Gedibois Batibois Alsace

# Holcim GmbH

Ciment, gravier, granulats, béton |

Zement, Kies, Gesteinskörnungen, Beton

L'entreprise Holcim (Süddeutschland) GmbH est une filiale du fabricant de matériaux de construction leader mondial Holcim Ltd. Qu'il s'agisse de grands ou de petits projets, les collaborateurs et collaboratrices de Holcim développent les solutions adaptées pour les maîtres d'ouvrages, les architectes, les ingénieurs et les artisans – avec une attention portée sur la construction durable, à faibles émissions de CO<sub>2</sub>, une utilisation efficiente des ressources et une optimisation vers une construction circulaire. Avec des produits comme le ciment, les granulats, le béton prêt à l'emploi et d'autres services, Holcim propose des solutions et produits pour l'un des plus importants défis actuels : la création d'espaces de vie et de travail, la construction d'infrastructures, la facilitation de la mobilité, la sécurisation de l'approvisionnement en énergie et la réalisation d'innovations.

Die Holcim (Süddeutschland) GmbH est eine Tochter des weltweit führenden Baustoffproduzenten Holcim Ltd. Ob große oder kleine Projekte: Die Holcim Mitarbeiter\*innen entwickeln passgenaue Lösungen für Bauherr\*innen, Architekt\*innen, Ingenieur\*innen und Handwerker\*innen – verbunden mit einem klaren Blick für nachhaltiges, CO<sub>2</sub>-reduziertes Bauen, Ressourceneffizienz und Stoff-Kreisläufe. Mit unseren Produkten wie Zement, Gesteinskörnungen, Transportbeton sowie weiteren Dienstleistungen liefern wir Lösungen und Produkte für einige der größten Herausforderungen unserer Gesellschaft: Schaffung von Räumen zum Leben und Arbeiten, Aufbau von Infrastruktur, Erleichterung von Mobilität, Sichern der Energieversorgung und Realisierung von Innovationen.

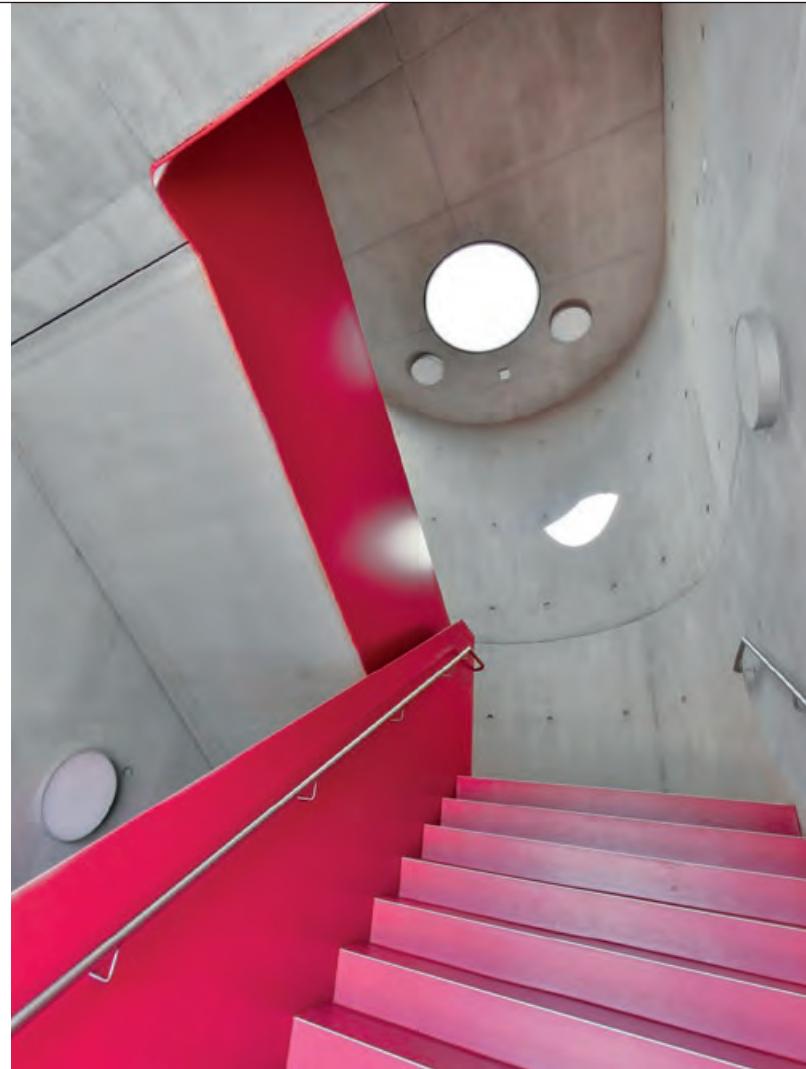


**Holcim (Süddeutschland) GmbH**

Dormettinger Straße 27  
D-72359 Dotterhaussen

Sabine Schädle  
Directrice communication |  
Leiterin Kommunikation  
+49 (0)7427/79-228  
[sabine.schaedle@holcim.com](mailto:sabine.schaedle@holcim.com)

[www.holcim-sued.de](http://www.holcim-sued.de)



**Campus Rauner, Kirchheim-Teck, 2020**

Architectes | Architekten: a+r Architekten, Stuttgart und Tübingen  
© Holcim Süddeutschland/Arnim Klugus, Stuttgart



## Holcim

**Filstalbrücke, Mühlhausen im Täle, 2022**

Architectes | Architekten: Leonhardt, Andrä und Partner, Stuttgart  
© Holcim Süddeutschland/Arnim Kilgus, Stuttgart im Täle

# Hunsinger

Ossature bois, menuiserie intérieure et extérieure |  
Holzgerüste, Schreinerarbeiten für den Innen- und  
Außenbereich

## Au faîte des techniques du bois

Hunsinger est spécialiste de la construction de bâtiments à ossature bois et charpentes, de l'isolation écologique, de la menuiserie intérieure et extérieure. L'entreprise possède également un grand savoir-faire en murs rideaux, agencement, fabrication de meubles, habillages muraux, faux plafonds et éléments acoustiques. Avec deux unités de production, à Weislingen et à Thal-Drulingen, des équipes et un équipement à la pointe de la technologie, Hunsinger réalise des constructions de toutes tailles, de la maison individuelle aux bâtiments publics et administratifs. L'entreprise travaille également au-delà des frontières.

## Das Beste der Holztechnik

Hunsinger ist der Fachbetrieb für Holzrahmenbau und Dachstühle, ökologische Isolierung, sowie für Schreinerei-Arbeiten im Innen- und Außenbereich. Das Unternehmen verfügt außerdem über ein großes Know-how beim Bau von Pfosten-Riegel-Fassaden, der Innenausstattung, der Wand- und Deckenverkleidung und bei akustischen Elementen. In ihren modern ausgerüsteten Produktionsstätten in Thal-Drulingen und Weislingen produzieren sie für Baustellen in allen Größen, vom Einfamilienhaus bis hin zu öffentlichen Gebäuden (Kindergärten, Schulen, Krankenhäuser, Altenheime, Flughafeneinrichtung), Bürogebäuden und Wohnanlagen. Sie arbeiten auch grenzüberschreitend.



## Hunsinger SAS

13-15, rue des Menuisiers  
F-67290 Weislingen  
+33 (0)3 88 01 55 12  
[contact@husinger.fr](mailto:contact@husinger.fr)

## Charpentier

1, rue de l'Artisanat –  
1001 Parc d'activité Als Bossue  
ZA Alsace Bossue  
F-67320 Thal-Drulingen

[www.hunsinger.fr](http://www.hunsinger.fr)

## Structure multi-accueil petite enfance, Yutz, 2010

Architectes | Architekten: agence d'architecture Mil Lieux  
© Hunsinger



### Hunsinger

Médiathèque Le Puzzle, Thionville, 2016

Architectes | Architekten: Dominique Coulon & associés

© Eugeni Pons

# INGÉROP

Groupe d'ingénierie et de conseil |  
Ingenieurs- und Beratungsgruppe

Avec une forte présence en France et à l'international, Ingérop est un acteur de référence de l'ingénierie et du conseil en mobilité durable, transition énergétique et cadre de vie depuis plus de 60 ans. Il a acquis une solide notoriété dans l'ensemble des métiers de la construction.

À travers ses sept activités (bâtiment, eau, énergie, industrie, infrastructure & mobilité, transport, ville), ses équipes proposent un accompagnement technique pointu, couvrant toutes les phases des projets dans un large panel de missions d'ingénierie.

Mit einer starken Präsenz in Frankreich und auf internationaler Ebene ist Ingérop ein Referenzunternehmen im Ingenieurswesen und der Beratung in den Bereichen einer nachhaltigen Mobilität, des Energiewandels und der Veränderung von Lebensräumen seit mehr als 60 Jahren. Das Unternehmen hat sich einen soliden Ruf in allen Bereichen des Baugewerbes erworben.

In seinen sieben Tätigkeitsfeldern (Hochbau, Industrie, Energie, Wasserbau, Infrastruktur und Mobilität, Transport, Stadtentwicklung) bieten die Teams eine qualitativ hochstehende technische Begleitung, die sich über alle Projektphasen erstreckt und das in einem breiten Spektrum der Ingenieuraufgaben.



**Ingérop –  
Siège social | Hauptsitz**  
18, rue des Deux Gares  
F-92500 Rueil-Malmaison  
+33 (0)1 49 04 55 00  
[ingerop@ingerop.com](mailto:ingerop@ingerop.com)

Bruno Loiseleur  
Directeur bâtiment et industrie  
Nord-Est | Direktor Bau und  
Industrie Nord-Ost  
[bruno.loiseleur@ingerop.com](mailto:bruno.loiseleur@ingerop.com)

David Zillhardt  
Responsable d'agence  
Offenburg | Leiter der  
Niederlassung Offenburg  
[david.zillhardt@ingerop.de](mailto:david.zillhardt@ingerop.de)

[www.ingerop.fr](http://www.ingerop.fr)



**Grand Palais, Paris**  
Maîtrise d'œuvre technique, structure,  
fluides, synthèse d'exécution  
© Chatillon Architectes pour la Rmn – Grand Palais



## INGÉROP

Hôpital de Hautepierre, Strasbourg

Maîtrise d'œuvre

© Luca Nicolao – Groupe 6

## Interface

Revêtements de sol modulaires professionnels |  
Modulare, professionnelle Bodenbeläge

Interface est le leader mondial du revêtement de sol modulaire pour professionnels avec une offre complémentaire de dalles de moquette biosourcées et recyclées, de sols LVT en vinyle recyclé et de revêtements de sol nora® en caoutchouc naturel et synthétique. Le système modulaire permet aux clients du groupe de concevoir des espaces intérieurs qui ont un impact positif sur leurs occupants et sur la planète. Interface est aussi reconnu pour son parcours environnemental depuis 1994 (programme de recyclage, matériaux bas carbone, produits carbone négatifs...) et a pour objectif de devenir une entreprise à empreinte carbone négative d'ici 2040 avec sa mission, Climate Take Back™.

Interface ist Weltmarktführer für modulare Bodenbeläge für den professionellen Einsatz, mit einem zusätzlichen Angebot von Teppichfliesen aus biologischen und wiederverwendeten Materialien, LVT-Böden aus recyceltem Vinyl und Bodenbelägen nora® aus natürlichem und synthetischem Gummi. Das modulare System ermöglicht den Kunden die Einrichtung von Innenbereichen, die eine positive Wirkung auf die Nutzer und für den Planeten haben. Interface hat sich auch seit 1994 durch sein Umwelt-Engagement einen Namen gemacht (Recycling-Programm, Materialien mit geringen Emissionswerten, kohlenstoffnegative Produkte). Über sein Programm Climate Take Back™ hat es sich zum Ziel gesetzt, bis 2040 ein Unternehmen mit negativer CO<sub>2</sub>-Bilanz zu werden.

# Interface®

### Interface

Immeuble Opus  
4-8, rue Daru  
F-75008, Paris  
+33 (0)1 58 10 20 20

Carole Henrion  
Chargée d'affaires |  
Vertriebsbeauftragte  
+33(0) 6 70 01 39 04  
[carole.henrion@interface.com](mailto:carole.henrion@interface.com)

[www.interface.com](http://www.interface.com)



### Collection Etched & Threaded E610

Velours tufté bouclé structuré à motifs (procédé Tapestry)  
Polyamide 100% recyclé

© Interface



## Interface

Stadtbibliothek, Rottenburg am Neckar, 2017

Revêtement de sol Nora®

Architectes | Architekten: Harris + Kurrle Architekten, Stuttgart

© Interface

# JPS Éclairage

Distribution de matériel d'éclairage architectural |  
Vertrieb architektonischer Beleuchtung

Société spécialisée dans la distribution de matériel d'éclairage, et systèmes de gestion d'éclairage associés. JPS Éclairage, à travers les partenaires fabricants qu'elle représente sur le secteur alsacien, est avant tout une entreprise au service de l'architecture et des architectes.

JPS Éclairage a pour vocation d'accompagner ses clients, maîtrises d'œuvre, sur la définition des systèmes et appareils d'éclairage qui permettront de révéler l'architecture des bâtiments, et contribuer au bien-être des utilisateurs, à travers l'éclairage artificiel. JPS Éclairage est installé à Oberschaeffolsheim, dans l'enceinte d'une ancienne salle des fêtes réhabilitée, en plein centre du village. Les valeurs clés de l'entreprise sont le partage, le service, et la réactivité.

Das Unternehmen ist auf den Vertrieb von Beleuchtungs-Materialien und den dazugehörigen Lichtmanagementsystemen für Beleuchtungsanlagen spezialisiert. JSP Éclairage ist vor allem ein Unternehmen im Dienst der Architektur und der Architekten, durch die Partner in der Herstellung, die es im elsässischen Sektor vertritt.

Aufgabe von JPS ist es, seine Kunden, die Bauherren, bei der Definition der Beleuchtungs-Systeme und -Apparate zu begleiten, mit denen die Architektur der Gebäude ins rechte Licht gesetzt wird und zum Wohlbefinden der Nutzer durch eine künstliche Beleuchtung beigetragen wird.

Der Sitz von JPS Éclairage befindet sich in Oberschaeffolsheim, in einem renovierten alten Festsaal, im Herzen des Dorfs. Die Grundwerte des Unternehmens sind Zusammenarbeit, Kundenservice und Reaktionsfähigkeit.



## JPS Éclairage

53, rue du Général-de-Gaulle  
F-67203 Oberschaeffolsheim  
+33(0)3 88 28 08 65

Seddik Hachemi  
Directeur commercial |  
Vertriebsdirektor  
+33 (0)6 37 61 39 36  
[s.hachemi@jps-eclairage.fr](mailto:s.hachemi@jps-eclairage.fr)

[www.jps-eclairage.fr](http://www.jps-eclairage.fr)



Siège du Port autonome de Strasbourg, 2021

Architectes | Architekten: Rey de Crécy

© Valérie Tregan



## JPS Éclairage

Médiathèque Frida Kahlo, Schiltigheim, 2024

Architectes | Architekten: DWPA architectes

© Atelier FRCR

# LAMILUX

Fenêtres pour toit plat, sorties pour toit plat, lucarnes, constructions de toit en verre | Flachdach Fenster, Flachdach Ausstiege, Dachoberlichter, Glasdachkonstruktionen

## La lumière du jour au cœur du métier.

Le groupe LAMILUX Heinrich Strunz Group, une entreprise familiale dont le siège se trouve à Rehau (Allemagne), s'est donné comme mission de réaliser des espaces de vie et de travail attractifs et sains pour l'homme, par des solutions innovatrices basées sur la lumière du jour. Les activités du groupe comprennent la production et la distribution de lucarnes comme des coupoles lumineuses, des fenêtres pour toits plats, des sorties de toits plats et de toits modulaires en verre qui acheminent la lumière naturelle de manière ciblée vers l'intérieur des bâtiments. De plus, le groupe assure également des missions de maintenance et de planification dans le domaine EFC (extraction de fumée et de chaleur) ainsi que le désenfumage.

## Wir leben Tageslicht.

Die LAMILUX Heinrich Strunz Group als mittelständisches Familienunternehmen mit Sitz in Rehau (Deutschland), hat es sich zur Aufgabe gemacht mit innovativen Tageslichtlösungen den Menschen attraktive und gesunde Lebens- und Arbeitsräume zu schaffen. Das Leistungsspektrum umfasst die Produktion und den Vertrieb von Oberlichtern wie Lichtkuppeln, Flachdach-Fenstern, Flachdach-Ausstiegen und modularen Glasdächern, die natürliches Licht gezielt in das Innere von Gebäuden leiten. Darüber hinaus werden auch Wartungs- und Planungsaufgaben im Bereich RWA (Rauch- und Wärmeabzug) und Objektentrauchung übernommen.



## LAMILUX Heinrich Strunz GmbH

Zehstr. 2

D-95111 Rehau

+49 (0) 9283 5950

[information@lamilux.de](mailto:information@lamilux.de)

Hartmut, Manske  
Leitung Marketing |  
Direction marketing  
+49 (0) 9283 595 1627  
[hartmut.manske@lamilux.de](mailto:hartmut.manske@lamilux.de)

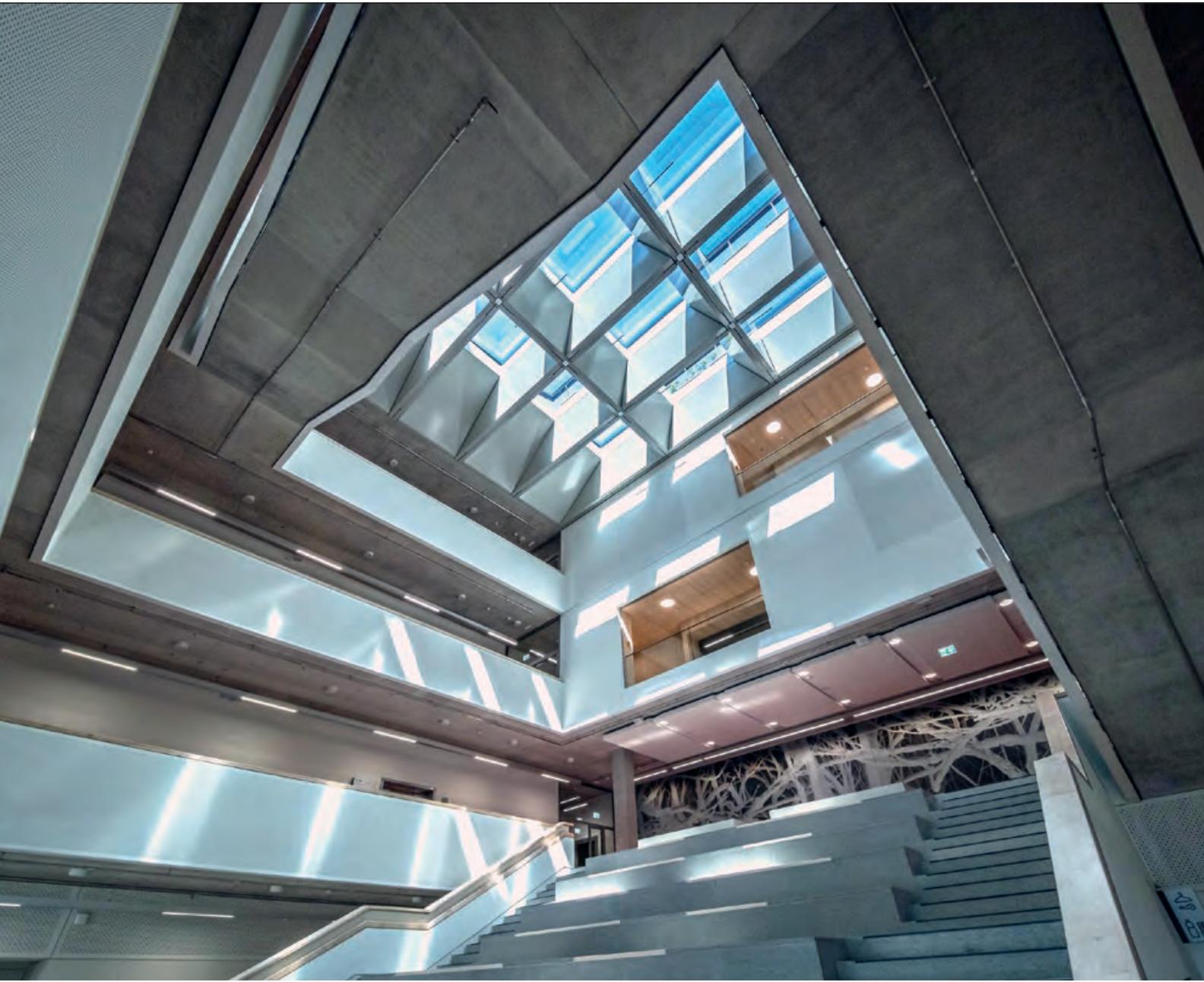
[www.lamilux.de](http://www.lamilux.de)



Universität Augsburg, Medizinische Fakultät,  
Augsburg, 2024

Architectes | Architekten: BHVT Gesellschaft  
von Architekten GmbH Berlin

© Bernd Hartung



## LAMILUX

Universität Augsburg, Medizinische Fakultät, Augsburg, 2024  
Architectes | Architekten: BHVT Gesellschaft von Architekten GmbH Berlin  
© Bernd Hartung

# LUG

Architecture lumineuse durable | Nachhaltige Licht-Architektur

LUG Light Factory est un leader européen dans la production de solutions d'éclairage professionnel depuis 35 ans. L'entreprise est spécialisée dans la conception d'éclairage d'infrastructures, de luminaires industriels et décoratifs pour l'intérieur et l'extérieur. Elle offre une large gamme de produits et un soutien complet à chaque étape d'un projet. LUG met l'accent sur la collaboration avec les architectes. Ils travaillent dans un environnement 3D et BIM avec des outils avancés qui permettent une visualisation complète des résultats et rendus.

LUG Light Factory ist seit 35 Jahren ein europäischer Marktführer in der Produktion von professionellen Beleuchtungslösungen. Das Unternehmen ist auf die Konzeption von Beleuchtungen von Infrastrukturen spezialisiert, wie auch auf industrielle und dekorative Beleuchtungen im Innen- und Außenbereich. Dabei bietet LUG Light Factory eine breite Produktpalette und eine Rundum-Betreuung in allen Projektphasen. Dabei legt das Unternehmen einen Schwerpunkt auf die Zusammenarbeit mit den Architekten. Sie arbeiten mit hochmodernen Werkzeugen in einer 3D- und BIM-Umgebung, die eine vollständige Visualisierung der Ergebnisse und Effekte ermöglicht.



## LUG Light Factory Sp. z o.o.ul.

Gorzowska 11  
POL-65-127 Zielona Góra

Sylwia Borecka  
Business Development  
Manager | Manager für  
Geschäftsentwicklung  
+33 (0)7 81 65 72 81  
[sylwia.borecka@lug.com.pl](mailto:sylwia.borecka@lug.com.pl)

[www.luglightfactory.fr/fr](http://www.luglightfactory.fr/fr)



## Centre technique municipal, Herrlisheim, 2024

Architectes | Architekten: Agence N01 architecture  
© Agence N01 architecture

## Institut de linguistique appliquée, université de Varsovie, 2022

Architectes | Architekten: Agence Kurylowicz & Associates  
© LUG



## LUG

Hôtel Europejski, Varsovie, 1857

Architecte | Architekt: Enrico Marconi

© Kuba Ceran

La Mutuelle des architectes français est une société d'assurance à taille humaine créée en 1931 par un groupement d'architectes. Ses missions sont d'assurer les responsabilités professionnelles, d'accompagner et de défendre ses adhérents. La MAF accompagne ses adhérents dans leurs missions et leurs obligations en leur apportant une sécurité juridique et financière d'autant plus importante que l'environnement technique, juridique et administratif rend leur métier de plus en plus complexe.

Die französische Versicherung der Architekten (Mutuelle des Architectes Français Assurances) ist eine Versicherungsgesellschaft mit menschlichem Maßstab, die 1931 von einer Gruppe Architekten gegründet wurde. Ihre Aufgabe ist es, die berufliche Haftung abzusichern und ihre Mitglieder zu begleiten und zu verteidigen. Die MAF steht an der Seite ihrer Mitglieder in deren Projekten und für deren Verpflichtungen, indem sie eine juristische und finanzielle Absicherung bietet, die besonders in einem technischen, juristischen und verwaltungstechnischen Umfeld von Bedeutung ist, das immer komplexer wird.



Les Rendez-vous de la MAF

© Xavier Muyard



Mutuelle  
des Architectes  
Français  
assurances



**Mutuelle des Architectes  
Français Assurances**  
189, boulevard Malesherbes  
F-75017 Paris  
+33 (0)1 53 70 30 00  
[10maf@maf.fr](mailto:10maf@maf.fr)

[www.maf.fr](http://www.maf.fr)



**MAF**  
**Siège de la MAF**  
© Laurent Thion

# Mocopinus GmbH & Co. KG

Profilés en bois massif pour l'extérieur, l'intérieur et terrasses | Vollholzprofile für Fassaden, Innen- und Außenräume und Terrassen

Mocopinus créé en bois et en couleurs, réalise des idées individuelles et façonne un avenir responsable.

Sur la base de cette vision, Mocopinus fabrique et propose des profilés en bois massif pour façades, intérieur, terrasse ainsi que des finitions en pots. Attachée à la protection de l'environnement, l'entreprise utilise principalement des bois issus d'exploitations forestières durables, certifiées PEFC ou FSC®.

Mocopinus erschafft in Holz und Farbe, realisiert individuelle Ideen und gestaltet eine verantwortungsvolle Zukunft.

Das Unternehmen bietet Vollholzprofile für Fassade, Innenausbau und Terrasse sowie Farben aus dem eigenen Lacklabor mit angeschlossener Lackfabrik. Ob Standardlösung oder individuelle Sonderanfertigungen – Mocopinus verwendet vorwiegend PEFC- oder FSC®-zertifizierte Hölzer aus nachhaltig bewirtschafteten Wäldern.



Johanniter-Kinderhaus „Hochhinaus“, Regensburg, 2020

Architectes | Architekten:  
be\_planen Architektur GmbH, München,  
© be\_planen Architektur GmbH | KITA DV3

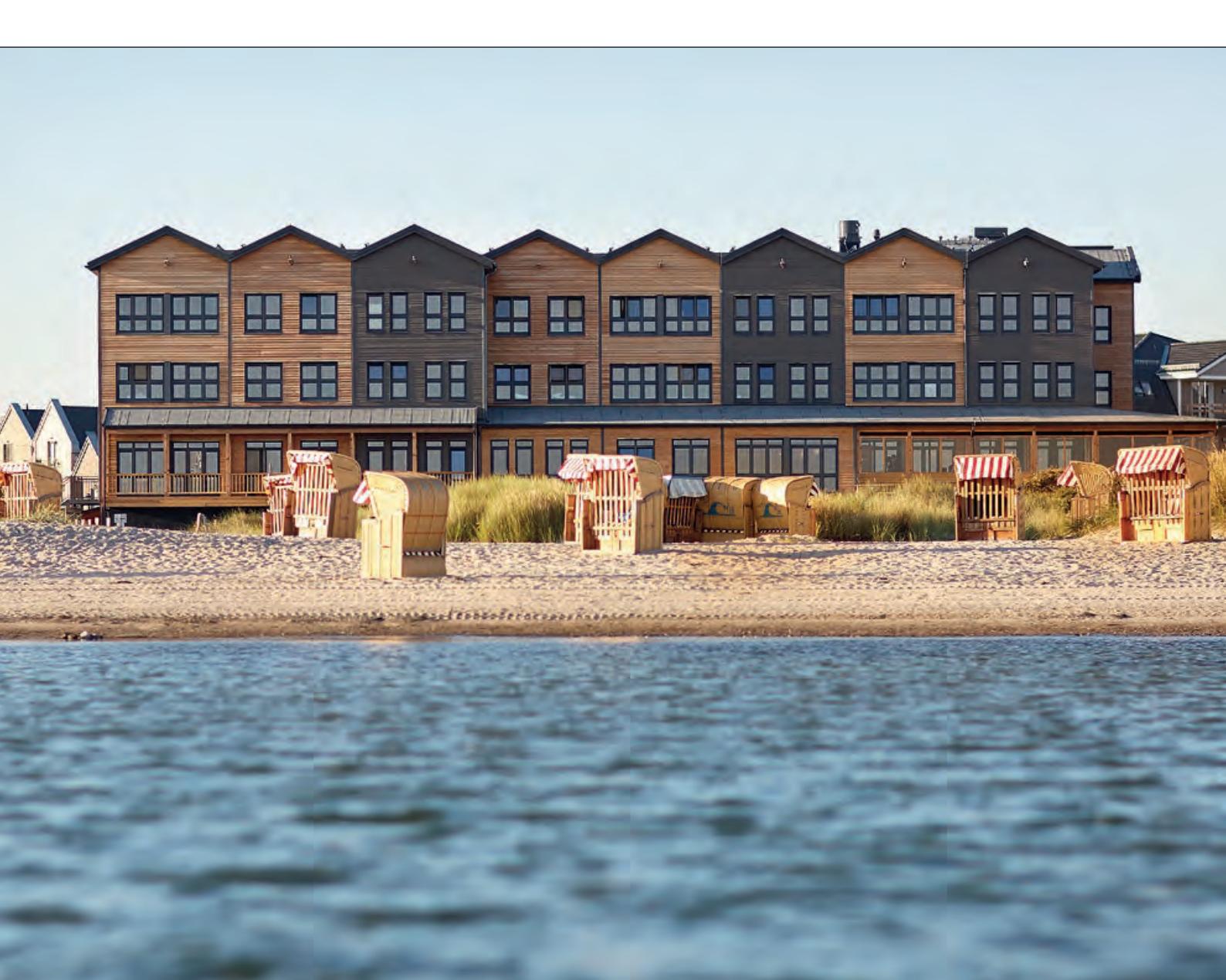
**mocopinus**



**Mocopinus GmbH & Co. KG**

Südliche Uferstraße 3  
D-76189 Karlsruhe  
+49 721 9595-0  
[info@mocopinus.com](mailto:info@mocopinus.com)

[www.mocopinus.com/fr](http://www.mocopinus.com/fr)



## Mocopinus

**Hôtel Bretterbude, Heiligenhafen, 2016,**

Architectes | Architekten: Ladehoff Architekturbüro GmbH,  
Holt & Nicolaisen GmbH & Co. KG

© Andrea Flak | Bretterbude GmbH & Co. KG

# Moso International BV

Commerce de gros de bois et de matériaux de construction |

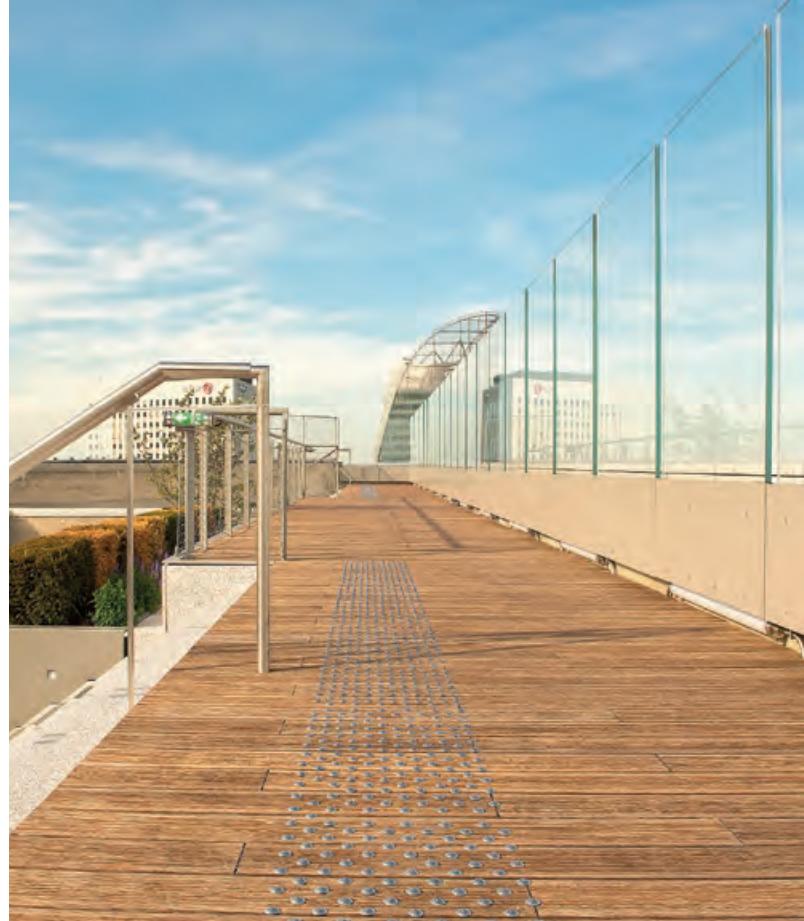
Großhandel für Holz- und Baumaterialien

Moso® développe et crée des produits en bambou pour des applications intérieures et extérieures qui répondent aux exigences techniques et aux normes de qualité les plus élevées, améliorent la beauté des applications et sont fabriqués à partir de la ressource durable et renouvelable qu'est le bambou Moso.

Forte de plus de 25 ans d'expérience, Moso® est une marque connue et reconnue dans le monde entier en raison de l'importance qu'elle accorde à la qualité des produits, à l'innovation et à la durabilité. Avec une équipe internationale et des partenaires dans plus de 60 pays, Moso® est continuellement à la recherche de nouvelles applications et solutions qui peuvent être réalisées avec la plante à la croissance la plus rapide du monde. Moso® dispose d'avis techniques délivrés par le CSTB pour la terrasse Moso® Bamboo X-treme® et le sol Bamboo UltraDensity®.

Moso® bietet Bambuslösungen für Innen- und Außenanwendungen, die höchste technische Anforderungen erfüllen, höchsten Qualitätsstandards entsprechen und durch die nachhaltige und erneuerbare Ressource Moso-Bambus überzeugen. Die Produkte vereinen Funktionalität und Ästhetik und tragen dazu bei, jede Anwendung zu verschönern.

Mit über 25 Jahren Erfahrung ist Moso® weltweit bekannt und geschätzt – insbesondere für seine Qualität, Innovationskraft und sein Engagement für Nachhaltigkeit. Dank eines internationalen Teams und Partnern in über 60 Ländern entwickelt Moso® kontinuierlich neue Anwendungen und Lösungen, die mit der am schnellsten wachsenden Pflanze der Welt realisierbar sind. Moso® besitzt zudem technische Zulassungen des CSTB – das französische wissenschaftliche und technische Zentrum für Bauarbeiten – für die Moso® Bamboo X-treme® Terrassendielen und die Bamboo UltraDensity® Bodenbeläge.



**Grande Arche de la Défense, Paris, 2017**

Architectes | Architekten: Valode & Pistre

© David Ducastel Philéas Fotos

## Moso International BV

Adam Smithweg 2  
NL-1689 ZW Zwaag

Yann Haffner  
Prescripteur Nord-Est |  
Vertrieb Nord-Ost  
+33(0)6 80 43 30 25  
yhaffner@moso.eu

[www.moso-bamboo.com](http://www.moso-bamboo.com)



## MOSO

Pont d'Issy, siège social d'Orange, Issy-les-Moulineaux, 2021

Architectes | Architekten: Viguer Architecte

© Daniel Osso

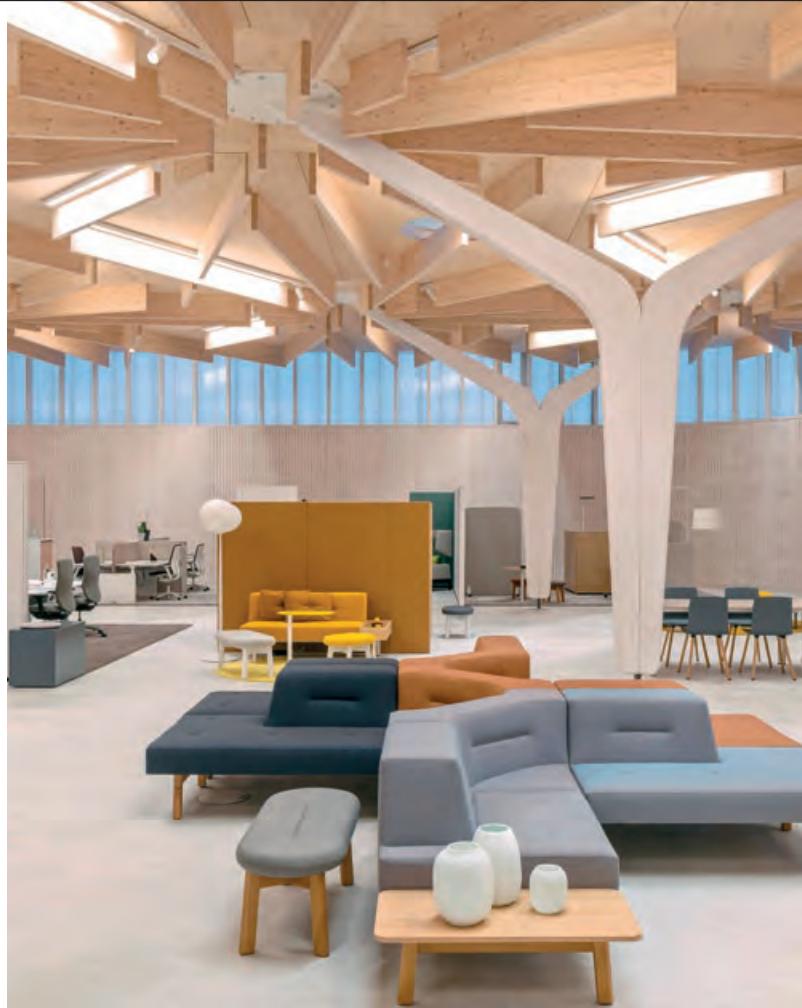
# ophelis

Meuble de bureau | Büromöbel

Ophelis, producteur d'équipements de bureau, est un partenaire clé pour la conception d'environnements de travail modernes.

L'entreprise accompagne la transformation du bureau et ouvre de nouvelles perspectives aux entreprises et à leurs collaborateurs grâce à de nouveaux concepts d'aménagement.

Ophelis, Hersteller von Büroausstattungen, ist ein Schlüsselpartner bei der Entwicklung moderner Arbeitsumgebungen. Das Unternehmen begleitet die Umwandlung von Büroräumen und eröffnet den Unternehmen und deren Mitarbeitern neue Perspektiven dank neuer Gestaltungskonzepte.



ophelis Schauraum, Bad Schönborn, 2021

Architectes | Architekten:  
Ludloff Ludloff Architekten, Berlin  
© Jan Bitter

 ophelis

ophelis GmbH

Dr. Alfred-Weckesser Straße 1  
D-76669 Bad Schönborn  
+49 (0) 72 53 83-0  
[info@ophelis.de](mailto:info@ophelis.de)

[www.ophelis.de](http://www.ophelis.de)





## ophelis

**ophelis Schauraum, Bad Schönborn, 2021**

Architectes | Architekten: Ludloff Ludloff Architekten, Berlin  
© Jan Bitter

# Groupe OTE

Bureau d'études tous corps d'état |  
Ingenieurbüro für alle Körperschaften

Spécialistes de la construction de bâtiments publics, tertiaires et industriels de haute technicité depuis plus de 60 ans grâce aux cinq sociétés du groupe qui travaillent en synergie : OTE Ingénierie (BET TCE), ITECO (contractant général), OTELIO (Ingénierie du développement durable), EXPUR (Ingénierie du réemploi/ désamiantage/ déconstruction) et SYSNIUM (intégration des process industriels). Les missions du groupe : maîtrise d'œuvre, assistance à maîtrise d'ouvrage, coordination SSI, OPC, éco. de la construction, sécurité/environnement, accompagnement à la labellisation de projets durables... Toutes les opérations du groupe sont réalisées dans un processus BIM par les équipes disponibles dans dix villes françaises.

Die Bauspezialisten seit mehr als 60 Jahren mit fünf Unternehmen der Gruppe, die in Synergie in den Bereichen öffentliche Bauvorhaben, Dienstleistungen und hochtechnische Industrie arbeiten: OTE Ingénierie (BET TCE), ITECO (Generalunternehmen), OTELIO (Ingenieursleistungen für die nachhaltige Entwicklung), EXPUR (Ingenieursleistungen für die Wiederverwendung von Materialien / Asbestsanierung / Rückbau) und SYSNIUM (Integration industrieller Prozesse). Die Aufgaben der Gruppe: Bauleitung, Unterstützung der Bauleitung, Koordination BMA (Brandmeldeanlagenkoordination), BOL (Bauleitung, Organisation, Logistik), Ökologie im Bau, Sicherheit / Umwelt, Begleitung bei der Labellisierung nachhaltiger Projekte... Alle Aktivitäten der Gruppe werden in einem BIM-Prozess von den Teams in zehn französischen Städten durchgeführt.



## Siège social | Hauptsitz

Groupe OTE  
1, rue de la Lisière  
BP40110  
F-67403 Illkirch  
+33(0)3 88 67 55 55

Denis Hamman  
Directeur général |  
Generaldirektor  
[ote.direction@ote.fr](mailto:ote.direction@ote.fr)

[www.groupe-ote.com](http://www.groupe-ote.com)



**Construction et restructuration  
du Centre hospitalier Lyon sud,  
projet BAURéals, 2026**  
Architectes | Architekten: Michel Remon & Associés  
© Studio Cyrillic Thomas

**Restructuration du siège du Crédit Mutuel  
Savoie Mont-Blanc à Annecy, 2025**  
Architectes | Architekten: Groupe-6 Architectes  
© Groupe-6 Architectes



## Groupe OTE

Restructuration du Stade de la Meinau, Strasbourg, 2026

Architectes | Architekten: Populous & Rey-de-Crécy

© Luxigon

# Santerne Alsace

Électricité et ingénierie électrique |

Elektrizität und elektrisches Ingenieurswesen

Expert des métiers des énergies et des technologies Santerne Alsace a pour vocation d'auditer, concevoir et réaliser des installations électriques et vous accompagne en efficacité et sobriété énergétique. Entreprise régionale implantée à proximité des clients, elle dispose de l'ensemble des expertises et déploie ses propres équipes, de l'ingénierie à la conception.

**Santerne Alsace ist**  
Experte in den Bereichen Energie und Technologie. Das Unternehmen prüft, entwirft und realisiert elektrische Anlagen und begleitet seine Kunden bei der Energieeffizienz und -einsparung sowie bei Hoch- und Tiefbauarbeiten. Als regionales Unternehmen, das in der Nähe seiner Kunden angesiedelt ist, verfügt Santerne Alsace über sämtliche Fachkenntnisse, indem die eigenen Teams vom Engineering bis zur Planung eingesetzt werden.



Salle de presse – Conseil de l'Europe, 2024  
Architectes | Architekten: Cabinet d'architecture AEA  
© Conseil de l'Europe



**Santerne Alsace**  
8, rue de la Redoute  
BP 20002  
F-67014 Strasbourg Cedex  
[santerne-alsace@santerne.fr](mailto:santerne-alsace@santerne.fr)

Alain Brion  
Chef d'entreprise |  
Unternehmenschef  
+33 (0)3 88 18 07 77

[www.santerne-alsace.fr](http://www.santerne-alsace.fr)





### **Santerne Alsace**

Ombrières, Illkirch-Graffenstaden, 2024

Client: OTE Ingénierie

Architectes | Architekten: Lullin Architectes

© OTE ingénierie

# SOCARA

Entreprise générale de construction | Bauunternehmen

Depuis plus de 45 ans, SOCARA a su s'adapter, remplir sa mission de bâtisseur dans un souci permanent de qualité, de respect, de fiabilité et de proximité, grâce à sa ténacité, à l'audace de ses dirigeants et aux 160 hommes et femmes qui la composent.

Elle tire sa force de la connaissance approfondie de son cœur de métier, sa capacité à s'adapter sans jamais perdre de vue son héritage et ses valeurs humaines.

Seit mehr als 45 Jahren hat sich SOCARA auf eine sich verändernde Welt angepasst, und seine Rolle als Baumeister ausgefüllt, wobei immer die Qualität, der Respekt, die Zuverlässigkeit und die Nähe zu seinen Kunden im Vordergrund stehen – das alles war möglich dank des Engagements und des Muts der Führungskräfte und dank der 160 Mitarbeiter\*innen.

Ihre Stärke liegt in der tiefen Kenntnis ihres Kerngeschäfts, ihrer Fähigkeit, sich anzupassen, ohne dabei ihre Herkunft und ihre menschlichen Werte, aus den Augen zu verlieren.



## SOCARA

15, rue de Montreux  
BP 30023  
F-67381 Lingolsheim Cedex  
+33 (0)3 88 78 66 36  
[contact@socara.net](mailto:contact@socara.net)

[www.socara.net](http://www.socara.net)



**Saint Trop', Strasbourg, 2021**

Architecte | Architekt: BIK architecture Grand Est  
© Lucas Matagne



## SOCARA

Foyer de l'association Grouard, Strasbourg, 2022

Architectes | Architekten: Denu & Paradon

© Lucas Hoffmann

# WereyStenger

Tous les savoir-faire du plâtre et du staff |  
Das ganze Know-How zu Gips und Stuck

WereyStenger, c'est une histoire familiale animée par la passion du métier, des valeurs fortes et un savoir-faire reconnu sur le plan régional et national. WereyStenger intervient dans tous les domaines du plâtre, au service des professionnels et particuliers : plâtrerie, cloisons, faux-plafonds, isolation thermique et phonique, traitement acoustique et feu, travaux de décoration, ornements, staff et stuc et restauration du patrimoine. WereyStenger dispose d'un bureau études interne prêt à concevoir des projets ambitieux, innovants et à forte technicité.

WereyStenger, das ist die Geschichte einer von ihrem Beruf passionierten Familie, starker Werte und eines auf regionaler und nationaler Ebene anerkannten Know-Hows. WereyStenger arbeitet in allen Bereichen des Gips für professionelle und private Kunden: Gipsarbeiten, Trennwände, Zwischendecken, Wärme- und Schallschutz, akustische und Brandschutzbehandlungen, Dekorationarbeiten, Ornamente, Stuck und Restaurierung von Kulturerde. WereyStenger verfügt über ein internes Ingenieurbüro, das bereit ist, anspruchsvolle, innovative Projekte mit hoher technischer Expertise zu entwerfen.



## Wereystenger Strasbourg

21, avenue du Neuhof  
F-67100 Strasbourg  
+33(0)3 90 40 46 10  
[info@stenger.fr](mailto:info@stenger.fr)

Autres agences à  
Gunsbach et Paris |  
Weitere Niederlassungen  
in Gunsbach und Paris

[www.wereystenger.com](http://www.wereystenger.com)



Siège de SOPREMA, Strasbourg, 2022

Architectes | Architekten: Denu & Paradon  
© Wereystenger



## WereyStenger

Brasserie Hôtel des Postes, Strasbourg, 2022-2023

Architectes | Architekten: Weber Keiling Architectes

© Wereystenger

# Mécènes des Journées de l'architecture 2024 | Mäzene der Architekturtage 2024

AAg Loebner Schäfer Weber GmbH  
ABHA Architecture  
AIA Architecte  
Agence 120GR  
Agence MW  
AJEANCE  
Atelier Sonar Architectes  
Auger Rambeaud Architectes  
Ballast architectes  
BIK Architecture  
Bruno Goetschy Cabello  
Caisse des dépôts  
CNB.archi  
Claude Denu  
Dominique Coulon & Associés  
Jean-Claude Dorkel  
DWPA Architectes  
Formatas Urbains Architectes  
Associés  
Alain Friedrich  
Galopin SAS  
Girold Bick architects  
Jean-Michel Grussy  
Markus N. Hastenteufel  
Philippe Heinitz  
Josiane Trible Architectes  
  
K&+ Architecture globale  
Eberhard Kampmann  
Sigrid Kampmann  
Kautz Architectes  
Matthieu Husser Architectures  
Mayker Architectes  
Mongiello & Plisson SARL  
NAOS Architecture  
Nogha Consulting  
Richard Normand  
Jean Obrecht Panoptique  
Henri Payre  
Louis Piccon  
Rey de Crécy atelier d'architecture  
RHB Architectes  
Rouby Hemmerle Brigand architectes  
Sarl d'architecture Union Scherrer & Boetsch architectes  
SERS  
Studio Wolfhugel  
Thibaud Surini  
Weber et Keiling  
Werkgruppe Lahr



Les quatre conférences Temps forts des Journées de l'architecture 2024 |  
Die vier Höhepunkt-Veranstaltungen der Architekturtage 2024:  
Amélie Tavella, Karlsruhe; Anna MacIver-Ek et Axel Chevroulet, Bâle;  
Sébastien Eymard, Mulhouse; Much Untertrifaller, Strasbourg.  
© Jean-Baptiste Dorner

## **Devenez adhérent ou mécène de la Maison européenne de l'architecture – Rhin supérieur**

La MEA s'attelle chaque année à vous offrir la possibilité de profiter pleinement de l'architecture du Rhin supérieur à travers diverses activités et événements, en particulier lors des Journées de l'architecture.

L'association doit son succès à ses financeurs, partenaires, membres et à vous ! Pour renouveler ses actions et préparer les événements à venir, la MEA a besoin de vos dons et du temps que vous pouvez lui accorder bénévolement.

Pour les dons supérieurs à 100 €, une grande partie du don est déductible des impôts sur le revenu (66 % d'un mécénat particulier, 60 % d'un mécénat professionnel).

En tant qu'adhérent·e et/ou mécène, vous garantissez la pérennité des actions de la MEA et pouvez, si vous le souhaitez, l'enrichir de vos projets et idées !

Vous pouvez notamment :

- assister à des conférences temps forts, en écoutant des architectes reconnu·e·s dans le monde entier ;
- rencontrer des partenaires et entreprises pour de futures collaborations ;
- partager vos réalisations, que vous soyez maîtres d'ouvrage ou architectes ;
- découvrir l'architecture comme vous ne l'avez jamais perçue ;
- échanger avec les architectes français·e·s, allemand·e·s et suisse·s, dans un contexte transfrontalier bénéfique.

Votre adhésion est nécessaire pour l'organisation d'événements toujours plus nombreux et d'une ampleur grandissante. Ainsi, convaincu du bénéfice de l'action de la MEA dans votre quotidien, votre contribution permettra d'encourager la poursuite des actions en faveur de l'architecture.

### **Nous remercions tous les donneur·rice·s !**

Pour plus de renseignements, contactez: [direction@m-ea.eu](mailto:direction@m-ea.eu)



## **Werden Sie Mitglied oder Mäzen des europäischen Architekturhauses – Oberrhein**

Das EA engagiert sich jedes Jahr dafür, Ihnen die Architektur des Oberrheins durch verschiedene Aktivitäten und Veranstaltungen näherzubringen, insbesondere während der Architekturtage.

Der Verein verdankt seinen Erfolg nicht nur seinen Geldgebern, Partnern und Mitgliedern, sondern auch Ihren Spenden! Um seine wichtigen Aktionen und die kommenden Veranstaltungen vorzubereiten, braucht das EA Ihre Hilfe. Es braucht Ihre Tatkräft, die Sie immer durch freiwilliges Engagement einbringen können, aber auch Ihre finanzielle Unterstützung.

Als Mitglied und/oder Mäzen sichern Sie das Fortbestehen der Aktivitäten der Organisation und können diese, wenn Sie möchten, mit Ihren eigenen Projekten und Ideen bereichern!

Sie können u.a.:

- an Höhepunkt-Vorträgen teilnehmen und weltweit anerkannten Architekten und Architektinnen zuhören;
- Partner und Unternehmen für zukünftige Kooperationen treffen;
- Ihre Projekte mit anderen teilen, egal ob Sie Bauherr oder Architekt sind;
- Die Architektur auf eine Art entdecken, wie Sie sie noch nie wahrgenommen haben;
- Sich mit französischen, deutschen und schweizer Architekten in einem positiven grenzüberschreitenden Kontext austauschen.

Ihre Mitgliedschaft dient dazu, immer mehr und immer umfangreichere Veranstaltungen zu organisieren. Überzeugt vom Nutzen der Arbeit des EA in Ihrem Alltag, wird Ihr Beitrag den Verein darin unterstützen, das Fortbestehen seiner Aktivitäten zugunsten der Architektur zu gewährleisten. Hinweis: In Frankreich werden Vereinsmitgliedschaften jährlich erneuert.

### **Wir danken allen Spenderinnen und Spendern!**

Bei Fragen und für weitere Informationen, wenden Sie sich bitte an: [direction@m-ea.eu](mailto:direction@m-ea.eu)



## **La Maison européenne de l'architecture et son festival les Journées de l'architecture**

La Maison européenne de l'architecture - Rhin supérieur (MEA) est une association franco-allemande de rayonnement trinational créée en 2005, dont l'objectif est de communiquer sur l'architecture contemporaine auprès du grand public. Son champ d'action s'étend sur un vaste territoire: l'Alsace (France), le Bade-Wurtemberg (Allemagne) et les deux cantons de Bâle (Suisse).

Pour parler d'architecture et la faire découvrir au grand public, elle organise chaque année, à l'automne, le festival Les Journées de l'architecture | Die Architekturtage qui se déroule dans une trentaine de villes situées dans la région transfrontalière du Rhin supérieur avec 150 manifestations qui rassemblent plus de 20000 visiteur-euse-s par an en France, en Allemagne et en Suisse. En tant que l'un des plus grands festivals transfrontaliers d'architecture d'Europe, abordant chaque année un thème, il représente depuis maintenant 24 ans le moment phare de la programmation de l'association. Quatre semaines durant en octobre, on fête l'architecture grâce à une programmation d'une grande richesse et d'une grande diversité.

De plus, tout au long de l'année que la Maison européenne de l'architecture propose une riche programmation pour les passionnés d'architecture, le jeune public, les professionnels.

## **Das Europäische Architekturhaus und sein Festival die Architekturtage**

Das Europäische Architekturhaus – Oberrhein (EA) ist ein 2005 gegründeter deutsch-französischer Verein, der es sich zum Ziel gesetzt hat, der breiten Öffentlichkeit die zeitgenössische Architektur näherzubringen. Sein Tätigkeitsbereich erstreckt sich über ein großes Gebiet: das Elsass (Frankreich), Baden-Württemberg (Deutschland) und die beiden Basler Kantone (Schweiz).

Um über Architektur zu sprechen und sie der breiten Öffentlichkeit zugänglich zu machen, organisiert es jedes Jahr im Herbst das Festival Die Architekturtage | Les Journées de l'architecture, das in rund 30 Städten in der grenzüberschreitenden Region des Oberrheins stattfindet und 150 Veranstaltungen mit jährlich über 20.000 Besucher\*innen in Frankreich, Deutschland und der Schweiz umfasst. Als eines der größten grenzüberschreitenden Festivals Europas, das jedes Jahr ein anderes Thema der Architektur behandelt, stellt es seit nunmehr 24 Jahren den Höhepunkt des Programms des Vereins dar. Vier Wochen lang, von Anfang bis Ende Oktober, wird die Architektur mit einem vielfältigen Programm gefeiert.

Darüber hinaus bietet das Europäische Architekturhaus das ganze Jahr über ein reichhaltiges Programm für Architektur-interessierte, das junge Publikum, die Fachleute, an.



Visite du quartier Lysbüchel, Bâle, JA 2024  
© Jean-Baptiste Dorner



Conférence de Much Untertrifaller, Strasbourg, JA 2024  
© Jean-Baptiste Dorner



Membres fondateurs | Gründungsmitglieder



BDA BUND  
DEUTSCHER  
ARCHITEKTEN  
UND  
ARCHITETTI

ORDRE  
DES  
ARCHITECTES  
Grande  
Lorraine

Strasbourg,  
école d'architecture

INSA INSTITUT NATIONAL  
DES SCIENCES  
APPLIQUÉES  
STRASBOURG



Partenaires publics | Öffentliche Partner



Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra  
Consulat général de Suisse à Strasbourg

Partenaires médias | Medienpartner



Partenaires privés | Private Partner





Maison européenne de l'architecture  
Rhin supérieur  
Europäisches Architekturhaus  
Oberrhein

Ce document a été achevé  
d'imprimer en décembre 2024  
sur les presses d'Absurde  
impression.  
Conception graphique:  
Dans les villes – Strasbourg



Maison européenne de l'architecture  
Rhin supérieur  
Europäisches Architekturhaus  
Oberrhein

5, rue Hannong  
67000 Strasbourg  
France

[contact@m-ea.eu](mailto:contact@m-ea.eu)  
[www.m-ea.eu](http://www.m-ea.eu)

